

●●● matachana



UNIFICACIÓN DE MARCA BAJO UN SOLO NOMBRE, UN SOLO ESPÍRITU: MATACHANA

Reforzamos así la marca que nos ha dado a conocer en todo el mundo. A partir de ahora, todo nuestro grupo empresarial pasa a llamarse de igual manera. Es así como marcas muy consolidadas en mercados específicos, como es el caso de Webeco y el de Metalarredinox, se unifican bajo una única denominación y un espíritu común: MATACHANA.

UNIFICATION DE LA MARQUE SOUS UN MÊME NOM, UN SEUL ESPRIT: MATACHANA

Nous renforçons ainsi la marque pour laquelle nous sommes connus dans le monde entier. L'ensemble de notre groupe d'entreprises s'appelle désormais d'une manière identique. C'est ainsi que des marques d'une grande renommée sur des segments de marchés spécifiques, comme cela est le cas de Webeco et de Metalarredinox sont regroupées sous un même nom et un seul esprit: MATACHANA.

●●● matachana | +50 YEARS | Experience that improves lives

Matachana Headquarters
Almogàvers, 174
08018 Barcelona - Spain
Tel. (+34) 93 4868700
www.matachana.com

Matachana France
Europarc - 5 allée des Saules
94043 Créteil Cedex - France
Tel. (+33) 1 41941780
www.matachana.fr

Matachana USA
300 North Pottstown Pike,
Suite 110
Exton, PA, 19341, USA
Tel. (+1) 484 8732763
www.matachana.com

Matachana Asia Pacific
7-1, Tower 3, Avenue 3, The Horizon,
Bangsar South, No. 8 Jalan Kerinchi
59200, Kuala Lumpur, Malaysia
Tel. (+60) 3 22423250
www.matachana.com

Matachana Germany
An der Trave 14
23923 Selmsdorf - Germany
Tel. (+49) 451 280720
www.matachana.de

Matachana Italy
Via Berlino, 6 loc. Zingonia
24040 Verdellino (BG) - Italy
Tel. (+39) 035 883122
www.matachana.it

Matachana Argentina
Lincol 2572 - Villa Maipu,
(B1650KED) San Martín
Buenos Aires - Argentina
Tel. (+54) 11 48390880
www.matachana.com

Matachana China
Suite 1125, 11 Floor, Garden Square
No. 968 West Beijing Road, Shanghai
200041, P. R. of China
Tel. (+86) 21 52037677
www.matachana.com

●●● magazine

●●● matachana | +50 YEARS | Experience that improves lives

www.matachana.com

MATACHANA GROUP NOTICIAS CORPORATIVAS

EDICIÓN ESPECIAL

OCT'17

APUNTEMOS JUNTOS A LO MÁS ALTO

UNIFICACIÓN DE MARCA

NUEVOS ESTERILIZADORES BAJA TEMPERATURA

130HPO® | 50HPO® | 130LFHS

NUEVA LÍNEA DE LAVADO MAT LD

THE REVOLUTION

ADQUISICIÓN DE UNA EMPRESA ITALIANA

MATACHANA ADQUIERE UNA EMPRESA ITALIANA

MATACHANA ha adquirido la empresa italiana Metalaredinox (fundada en 1966), conocida por su amplia experiencia en la fabricación de equipos de lavado. El nuevo centro de producción fabrica equipos de lavado y accesorios. Esta decisión complementa la apuesta estratégica que iniciamos tres años atrás, cuando establecimos una alianza comercial, industrial y de desarrollo de producto, a nivel internacional, con una importante firma danesa especializada en la fabricación de equipos de lavado y desinfección para los sectores Healthcare y Life Science.

MATACHANA proporciona servicios en más de 110 países. Nuestras oficinas están ubicadas en España, Francia, Alemania, Italia, EEUU, Argentina, Malasia y China. Concentramos la fabricación de productos y servicios a través de cuatro centros de producción propios en Europa: Castelldefels-Barcelona, especializado en esterilización a vapor y equipamiento para los sectores Healthcare y Life Science; Tudela-Navarra, dedicado a la esterilización a baja temperatura; Cardedeu-Barcelona, especialista en la fabricación de recipientes a presión; y Bérgamo-Italia, especializado en la fabricación de equipos de lavado, Life Science y accesorios.



BIENVENIDO A MATACHANA GERMANY GmbH

A partir del 1 de octubre Webeco GmbH pasará a llamarse MATACHANA GERMANY GmbH. Esta fusión de marcas es un claro compromiso hacia el mercado alemán. Es un paso importante en la exitosa historia de MATACHANA, que tomará una posición de liderazgo en la economía más fuerte de Europa.

ENTREPRISE ITALIENNE ACQUISE PAR MATACHANA

MATACHANA a acquis la société italienne Metalaredinox, (fondée en 1966) et connue pour sa grande expérience dans la fabrication d'équipements de lavage. Le nouveau centre de production fabrique des équipements de lavage et des accessoires. Cette décision complète l'engagement stratégique que nous avons initié il y a trois ans, lors de l'établissement d'une alliance commerciale, industrielle et de développement de produits à échelle internationale, avec une société danoise de notoriété spécialisée dans la fabrication d'appareils de lavage et de désinfection pour les secteurs de Healthcare et Life Science.

MATACHANA pourvoit des services dans plus de 110 pays dans le monde via ses filiales en Espagne, France, Allemagne, Italie, USA, Argentine, Malaisie et Chine. La fabrication des produits et des services se concentre à travers quatre propres centres de production en Europe: Castelldefels-Barcelone, spécialisé dans la stérilisation à la vapeur et dans l'équipement pour les secteurs Healthcare et Life Science; Tudela-Navarre, dédié à la stérilisation à basse température; Cardedeu-Barcelone, spécialisé dans la fabrication des récipients sous pression; et Bergame-Italie, expert en la fabrication d'équipements de lavage, Life Science et accessoires.

BIENVENUE À MATACHANA GERMANY GmbH

À partir du 1er octobre, Webeco GmbH sera rebaptisé MATACHANA GERMANY GmbH. Cette fusion de marques est un engagement clair envers le marché allemand. C'est une étape importante dans l'histoire fructueuse de MATACHANA, qui occupera une place de leader au sein de l'économie la plus forte d'Europe.

THE REVOLUTION



CONSOLIDACIÓN DE LA NUEVA LÍNEA DE LAVADO MAT LD

La nueva generación de lavadoras desinfectadoras MATACHANA responde a la necesidad de garantizar procesos de la máxima eficacia con tiempos reducidos que permitan aumentar la productividad de las instalaciones. Optimizando circuitos y rediseñando flujos, se ha minimizado el consumo energético, consumo de agua y el tiempo de ciclo.

RENFORCEMENT DE LA NOUVELLE LIGNE DE LAVAGE MAT LD

La nouvelle génération de laveurs-désinfecteurs MATACHANA répond à la nécessité d'assurer des procédés d'une efficacité maximale avec des temps réduits, permettant ainsi d'augmenter la productivité des installations. Le fait d'optimiser les circuits et d'appliquer une nouvelle conception des flux, nous a permis de réduire au minimum la consommation d'énergie, d'eau et les temps de cycles.

- Gama completa de equipos de lavado y desinfección MATAchana: desde lavadoras bajo mesa hasta soluciones de gran rendimiento para centrales de esterilización
- Diseño compacto, ergonómico y resistente
- Sistemas de carga automáticas con reconocimiento automático de carga
- Cabinas de lavado para carros de transporte de material estéril y contenedores, provistas de puertas manuales y automáticas
- Equipos de lavado por ultrasonidos
- Capacidad hasta 18 cestas DIN por ciclo
- Lavadoras High Speed con tiempos de ciclos muy reducidos
- Mínimo consumo de agua, energía y detergente
- Tamaño compacto
- Instalación NULLGAP

- Gamme complète d'équipement de lavage et désinfection: depuis laveurs sous comptoir jusqu'aux équipements à haute productivité pour les centrales de stérilisation
- Conception compacte, ergonomique et robuste
- Systèmes de chargement automatique avec détection de charge automatique
- Cabines de lavage pour chariots de transport de matériel stérile et conteneurs, pourvues de portes manuelles et automatiques
- Equipement de lavage à ultrasons
- Capacité jusqu'à 8 paniers DIN par cycle
- Laveurs High Speed avec une durée de cycles très courte
- Faible consommation en eau, énergie et détergents
- Format compact
- Installation NULLGAP

NUEVO ESTERILIZADOR A BAJA TEMPERATURA MATACHANA



2 NEEDS
2 TECHS
1 GOAL!



NOUVEAU STÉRILISATEUR À BASSE TEMPÉRATURE MATACHANA

130HPO® / 50HPO® POR PERÓXIDO DE HIDRÓGENO Y PLASMA

- Facilidad de uso
- 3 ciclos: Rapid, Advanced y Standard
- Eficiencia
- Alta eficacia
- Liberación de ciclo mediante PCD
- BluKat® para solución esterilizante
- Concepción de equipo y proceso medioambientalmente sostenible
- Gama de dispositivos de monitorización propios de MATAchANA
- Instalación fácil y rápida (plug & play)

130HPO® / 50HPO® PAR PEROXYDE D'HYDROGÈNE ET PLASMA

- Utilisation intuitive
- 3 cycles: Rapid, Advanced et Standard
- Efficience
- Haute efficacité
- Validation de cycle par PCD
- BluKat® pour solution stérilisante
- Concept de l'appareil et procédé respectueux de l'environnement
- Gamme de dispositifs de surveillance propres à MATAchANA
- Installation facile et simple (plug & play)

VAPOR CON 2% FORMALDEHIDO HIGH SPEED

- Fuerte reducción de tiempo
- Interfaz EasyRUN
- Control de solución RFID
- Nuevo sistema de abertura de puerta

VAPEUR AVEC 2% FORMALDÉHYDE HIGH SPEED

- Diminution drastique du temps
- Interface EasyRUN
- Contrôle de solution RFID
- Nouveau système d'ouverture de porte